

Übersetzungsbüro
C. H. MERRICKS
vorm. Dr. E. Peláez, gegr. 1900
Übersetzungen sämtl. Sprachen
und Texte, ausgeführt v. Fach-
leuten der betr. Nationalität
Glockengießerwall 20, P. 1, Tel. 33 68 34

Pickles, F., (aus Manchester)
Alle Sprachen
Steindamm 13 L. P. 5 24 39 09
Ruhberg, Rudolf, beid. f. Ita-
lienisch Verklarungen, techn. Übers.,
Horner Weg 37, P. 26 26 32 31
Standesgemeinschaft e. V.
weist Übers. f. alle Sprachen nach
Danzigerstr. 18, P. 5 24 84 30
Stelmets, J.
vereidigt für Französisch
und Holländisch. Spezialität: Ver-
klarungen u. techn. Übersetzungen
Semperstr. 66, P. 39 22 17 34
Übersetzungsbüro Rüdén
gegr. 1888 Technische Übersetzg.
Neuerstr. 39, P. 24 25 42 90
Wertheim, J., Schwedisch, Dänisch,
Norwegisch, Holländisch, Finnisch,
Hohelufthaus, 119, P. 30 53 38 95

Uhren

Elektrische Uhren

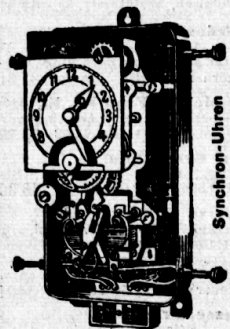
Hamburg
Elektro Klock, Fabrikation u. Ver-
trieb Synchron. Uhren. Sternwarten-
zeit aus dem Lichtnetz ohne Miete,
keine Wartung. Anfertigung auch nach
Angabe. Beste Referenzen.
Buchenstraße 6, P. 39 52 39 60
Firchow, Paul, Nachfr. A.-G.
siehe unten

W. Iversen Dimier & Cie.

Nachfolger

Gegr. 1819
Inh. Frau Anna Stühr, Wwe.
Rolandsbrücke 1—3, P. 1
Fernsprecher 33 30 33
Elektrische Uhren
Arbeitszeitkontrollapparate
Zeitnehmer für Akkord
Wächterkontrolluhren
Treppenhäuser
Feuermelder
und Lichtsignalanlagen
Kauf — Miete
Größter Lieferant d. gesamt.
Hamburg. Staats- u. Eisenbahn
und Oberpostdirektion
Überwachung aller öffentl.
Uhren Groß-Hamburgs
Generalvertreter der Elektr. Uhrenfabr.
C. Theodor Wagner A.-G.
Wiesbaden
Reparaturen aller Systeme

GEO KLEIN



Synchron-Uhren

Reparatur u. Verkauf v. elektr.
Treppenhäuseruhren
Lichtschaltuhren, Zeituhren
sowie Überwachung usw.
Fachmännische Ausführung
Meißnerstraße 5, P. 19
Fernsprecher 55 94 81

Paul Firchow Nachfr. A.-G.

Fabriklager und Reparatur-Werkstatt
Hamburg 5, Langereihe 29 Fernsprecher 24 05 69

1. Elektrische Uhren, Signaluhren, Personal- und Arbeitszeit-Kontroll-Apparate, Schiffs- u. Turmuhr
2. Treppen-Automaten, Elektrizitätszähler
3. Schaltuhren für alle Tarife und Zwecke

Köppel, Herm.
Straßburger Str. 1, P. 43 28 17 90

Wilhelm Kothrade
Elektro - Uhrmacher
Spezialfachmann für
elektrische Uhren aller Art
Treppenhäuser - Lichtschaltuhren
Gegr. 1910 Prima Referenzen
Hammersteindamm 74, P. 25 26 89 41

Normal-Zeit G. m. b. H.
Elektrische Uhrenanlagen
Reklame-Anzeigen, Signaluhren,
Arbeitszeit - Kontrollapparate, Wächter-
Kontrollen, Sternwarten-Regulierung
Lieferant d. Hamburger Staates
Holzdamm 30, P. 5 24 03 41

Umlauf, Herm., Gegr. 1906. Turm-
Elektr. u. Lichtschaltuhren, Hol-
steinischer Kamp 25, P. 22 23 42 91
Wagner, Matthias
Uhren- u. Signalanlagen, Benzing-
Kontrolluhren u. Zeitnehmer,
Schaltuhren aller Art, Reparaturen
sämtl. Systeme in eigener Werkstatt
Oberaltenallee 24, P. 22 23 37 41

Altona

Wermber, s. Eintr. u. Treppen-
haus-Lichtschaltuhren, Düppelstr. 23
43 54 13

Schiffs- u. Glasenuhren

Hamburg

Nat. Marineuhren Gesellsch.
Gerdes & Co., Amelungstr. 15 35 20 05

Taschenuhren

Großhandel:

Hamburg

Meyer Söhne, Hermann
Colonnaden 96, P. 36
Fernsprecher: 34 57 97

Speer, Wilhelm
Taschen- u. Armbanduhren
Gr. Burstah 4, P. 11 36 05 45

Verschiedene Uhren

Großhandel:

Hamburg

Wandschneider, Theod., GmbH.
Gr. Burstah 36—38, P. 11
Fernsprecher: 36 01 79

Handlungen

siehe Gold- u. Silberwaren, Uhr-
macher

Uhrgehäusemaker

Hamburg

Jonas, W., für Taschenuhren
Steinwegpassage 5, P. 36 34 89 17

Schmidt, Ferdinand, f. Taschen-
uhren, Neuerwall 59, P. 36 34 03 94

Uhrmacher

Hamburg

Barsöe, Chr. A., Uhren-Spezialist
Alterwall 71, P. 11 36 21 89

Becker, W. & Co., Juwel., Uhren
Gold- u. Silberw. usw., Kattrepel 18
P. 1 33 58 11

Brücking, W., Gegr. 1890, Her-
mannstr. 30, P. 1 33 02 60

Bühning, Aug., Hmb. 1, Speers-
ort 20 33 32 18

Buse, Hermann
Eterna Präzisions-Uhren
Gänsemarkt 29, P. 36 34 63 98

Christophersen, Ernst, Gerhof-
straße 21, P. 36 34 01 88

Knoblich, Theodor, Alterwall 58,
P. 11 36 20 65

Krüger, C., vorm. G. Wiebeking
Bergstr. 3, P. 1 33 21 98

Süderstr. 472 26 75 92

Müller, Aug. H.
Kl. Johannistr. 7, P. 11 33 42 04

Rapp, Julius
Oben Borgfelde 3, P. 26 25 11 48

Vogler & Co.
Uhren-Spezialhaus, gegr. 1856
Inh. Alfred Meyer
Gr. Bleichen 5, P. 36 34 53 94

Lübeck

Heldt, Harald, Inh. Harald Stege-
mann, Markt 8, Breitestr. 72 24 50 09

■ **Unfallversicherung**
siehe Versicherungen

Uniformen

Hamburg

Brendler, Ernst, seit 1879
Uniformen für Handelsmarine
Admiralitätsstr. 31, P. 11 36 22 35

Drenkhahn, Franz
Papendamm 18, P. 13 44 29 73

Goethier, J. C. & Co., Alterwall
48, P. 11 36 43 88

Klauk, Hans
Wallstr. 16, P. 26 26 01 67

Lange & Mörk
R. Z. M. Genehmigung No. 301
Altona, Nagelsallee 3/5 43 56 77

Leveknecht, Gebr.
Glockengießerwall 6, P. 1 32 02 70

Mohr & Speyer A. G.
Uniformen und Zivil
Georgsplatz 8—10, P. 1 32 39 28

Neustadt Nachf., W., Zivil und
Uniformen, Plan 5, P. 1 33 45 83

Sachs, Eduard, Dammtorstr. 14,
P. 36 34 06 76

Schulz, Otto W. L.
Grindelberg 74a, P. 13 44 75 12

Seidler u. Mannstein
Altenwallbrücke 4, P. 41 36 46 07

Werner, Paul
Dammtorstr. 11, P. 36 34 51 93

Altona

Seidler u. Mannstein
Reichenstraße 2 36 46 07

Unterrichtsanstalten

Hamburg

Unterrichtsanstalt Jessel
(Abitur), Tesdorpfstr. 12 44 39 45

■ **Unterzeuge**
siehe Trikotagen

■ ***Vacuum-Reinigung**

Hamburg

**„Deteka“ Dampf-Teppich-
Klopf- und Reinigungs-An-
stalt**, Heidberg 25, P. 39
Fernspr.: Sam.-Nr. 52 20 41

Vanille

Einfuhr-Großhandel:

Hamburg

Aust & Hachmann
Import, Export von Vanille
Kommission
Freihafen-Lager: Brook 1, P. 8
Gröningerstr. 27, P. 8 31 27 61/62

Elling, v., Carl
Vanille — Import
Hopfensack 11, P. 8 33 42 14

Wollenhaupt, Gebrüder
Klostertor 3, P. 1 24 48 23

Makler und Vertreter:

Hamburg

Bodenstab, Carl, Brook 1, P. 8
Fernspr. 36 45 36, priv. 43 44 25

Cronheim, Louis
Faaßweg 8, P. 20 52 26 41

Vaseline

Hamburg

Hou, Wm., & Willers
Hüxter 15—16, P. 8 32 72 25

■ **Vegetarische Speisehäuser**
siehe Speisehäuser (veget.)

Ventilationsanlagen

siehe Lüftungsanlagen

Ventilatoren

Hamburg

Bockwoldt, Carl, Ing.
A.d. Verbindungsbahn 9 44 60 42/43

„Hygiea“ Kommanditges.
Ferdinandstr. 6—10, P. 1 33 50 02

Koerber & Naumann, Ventila-
toren — Exhaustoren kompl. An-
lagen, Hbg./Billbrook, Berzelius-
straße 7, P. 43 29 33 98

nach 6 Uhr 28 71 85

Reimers, Gustav, Ing. Büro
Klosterallee 8, P. 13 55 32 51

Verbände u. Vereine

Hamburg

Verein Deutscher Ingenieure
Hamburger Bezirksverein
e. V. V.D.I., Vors. Dr.-Ing. K. Kret-
zler, Alsterufer 4/5, P. 36 44 10 41

Verbandstoffe

Hamburg

Herstellung:

Hamburg

Crimmann, Fritz
Nordd. Verbandstoff-Fabrik
Mercurstr. 34, P. 6 43 69 57

Kapp, Carl
Kaiser Wilhelmstr. 85, P. 36 34 70 61

Kleinhaus, Ludwig, Hassel-
brookstr. 126, P. 23 26 95 90

Lüders, A., & Co.
Herstellung, Lager, Versand:
Lübeckerstr. 15, P. 24 25 18 64

Schneider, Hellmut
Rehagen 15, P. 20 52 39 31

Großhandel:

Hamburg

Eggers, Hans, Lieferung von
Verbandkästen, Pflaster, Mullbinden
usw. Krohnskamp 7, P. 39 52 37 47

Verbleierelen

Hamburg

Billhammer Verzinkerel und
Verzinnerel Joh. Oberholt
Hammer Deich 102, P. 26 26 67 93

**Norddeutsche Groß-
Verzinkerel u. Verzinnerel**
Carl Sager

Billstraße 183—187, P. 37
Fernspr.: Sammel-Nr. 26 20 48

Altona

Metallisator-Betrieb
Robert Hopfelt
Schlageter-Str. 123, P. 1 94 21 37/38

■ **Verchromungs-
anstalten**

Hamburg

Chrom-Elektro (H. Gnass)
Mühlenkamp 13, P. 39 22 43 43

„Chrom-Galvano“

**Galvanisier- u. Verchromungs-
Werk G. m. b. H.**
Wolfgangsweg 6a, P. 3
Fernsprecher 36 40 29

■ **C. Gadewohl**

Fettstr. 5—7, P. 6, Fspr. 43 26 15

Verchromungs- u. Vernickelgs.-
Anst. Färbungen aller Metalle.
Auf u. Umarb. v. Beleuchtungs-
körpern, Vernickeln, verkupfern,
vermessing., versilb., vergolden.

Gips, Albert
Vorsatz 25, P. 3 36 28 81

Knipke, Hellmuth
Gertigstraße 17/19, P. 39 22 29 54

Niesel, Jean
Besenbinderhof 29, P. 1
Eingang Nagelsweg 1 24 37 09

Niesel, Max
Fettstraße 5—7, P. 6
Fernsprecher: 43 30 53

Norddeutsches Handelshaus
Gr. Reichenstr. 62, P. 8 36 46 82

Petersson, Willy
Steindamm 154, P. 5 24 86 15

Steenen, Gebr.
Verchromung
Vernickeln — Verkupfern
Schanzenstraße 14, P. 6
Telefon: 43 29 67

Stimmfeld, R., gegr. 1901
Spez. Verchr. chr. Instrumente
Fettstr. 5—7, P. 6 43 27 12